



"He makes the piano sing."

The Telegraph

"The master of every mood."

The Times

"Incredibly moving."
Time Out Hong Kong

鋼琴 Piano

堤伯肯恩 Cédric Tiberghien

26.11.2016

(星期六 Sat) 8pm

香港大會堂音樂廳 HK City Hall Concert Hall \$340 \$220 \$140

Cédric Tiberghien Plays Saint-Saëns

聖桑第五鋼琴協奏曲

節目Programme

武滿徹 《懷緬》(1987)(香港首演)*

聖桑 F大調第五鋼琴協奏曲,作品103,「埃及」

貝多芬 C小調第五交響曲,作品67

Toru Takemitsu Nostalghia (1987) (Hong Kong première)*

for Violin & String Orchestra

Saint-Saëns Piano Concerto No 5 in F, Op 103, "Egyptian"

Beethoven Symphony No 5 in C minor, Op 67

音樂總監/指揮 Music Director/Conductor

葉詠詩 Yip Wing-sie



小提琴 Violin

格德霍特 James Cuddeford^{*}

• Concertmaster, Hong Kong Sinfonietta

音港小交客業團田台港特別打販區以村貨助 Hong Kong Sinfonietta is financially supported by the Government of the Hong Kong Special Administrative Region 香港小交響樂團為香港大會堂場地伙任 Hong Kong Sinfonietta is the Venue Partner of the Hong Kong City Hall Good Music to Share 2016/2017 Season樂季 www.HKSL.org

⊗ YVONNE CHAN

"An apparent natural with Saint-Saëns, Tiberghien had a lock on all the score's most fetching traits, channelling both its innocence and its volatility."

The Plain Dealer

"Few players of this music combine such clarity and articulation with shimmering sparkle and virtuosic flair; this is sophisticated pianism."

BBC Music Magazine

"Refreshingly individual, sensitive, strong-minded, intelligent."

The Times

"Tiberghien's technique is formidable."

The Boston Globe

法國鋼琴紅星堤伯肯恩是世界各地音樂廳常客,演出足跡 踏遍歐美、日本及澳洲等地,其演奏仿似行雲流水,音色 豐富多變,備受讚譽。堤伯肯恩於1998年隆-蒂博音樂大 賽囊括冠軍及五個特別獎,並常與頂尖的交響樂團合作, 演奏曲目種類繁多,包括超過60首協奏曲。這次再度 來港,他將聯同香港小交響樂團及音樂總監葉詠詩,演繹 法國作曲家聖桑的第五鋼琴協奏曲,「埃及」。聖桑1896年 在埃及度假時創作此曲,其鋼琴獨奏璀璨耀目,樂曲旋律 洋溢著異國色彩,就如一趟目不暇給的航海旅程。節目還 包括日本近代作曲家武滿徹為紀念俄羅斯導演塔可夫斯基 所寫的《懷緬》之香港首演,由樂團首席格德霍特擔任獨奏。

鋼琴 Piano 堤伯肯恩 Cédric Tiberghien • First Prize & 5 Special Awards, Long-Thibaud Competition 1998 Has performed at prestigious venues including Carnegie Hall, Wigmore Hall, Concertgebouw and Musikverein and La Roque d'Anthéron Has collaborated with orchestras and conductors including Kurt Mazur and Yannick Nézet-Séguin







香港小交響樂團保留更改節目及表演者之權利 Hong Kong Sinfonietta reserves the right to change the programme and artists